

うた口のつけかた
How to attach a mouthpiece.

りっそうた口、
たくそうた口の
どちらかを、
メロディオンに
さしこんでください。



Attach, whichever Short-Mouthpiece or Long-Pipe-one you want, to the Side-Cover.

よい音でふきましょう!
Let's play MELODION with
a good sound.

ふく力が強すぎると、メロディオンは
よい音で鳴りません。
いきをじょうずにつかって、
よい音でふきましょう。



If you blow too strong, the
MELODION does not sound well.
Manipulate your breath to make
a good sound.

えんそうの後は
After Playing.

だえきぬきボタンをおして、
いきを強くふきこみ、
中にたまった水分をぬきましょう。
やわらかいぬのでふき、
ケースにしまいましょう。

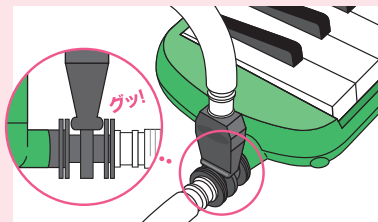
Push "Saliva-release-lever"
and breath in strongly from
Mouthpiece. Receive saliva
with soft cloth. Clean each
part of instrument with soft
cloth. Settle instrument in a
case.



たくそうた口のひみつ
How to get along with
a Long-Pipe-Mouthpiece

たくそうた口の先を、
口金にさすことができます。
先生の話をきいている時に
さしておけばホースがブラブラせず、
きれいにつかえます。

Do you know the end of the Long-Pipe-
Mouthpiece can be inserted into the joint? By
doing this, the tube does not disturb you from
listening to your teacher.



株式会社 鈴木楽器製作所
〒430-0852 静岡県浜松市中区領家 2-25-12 ☎(053)461-2325

鈴木楽器販売株式会社

- | | |
|---|----------------|
| 本 社 〒430-0852 静岡県浜松市中区領家2-25-11 | ☎(053)463-6601 |
| 北海道営業所 〒064-0809 北海道札幌市中央区南9条西11-1270-5 | ☎(011)551-8911 |
| 東北支店 〒982-0031 宮城県仙台市太白区泉崎2-1-7 | ☎(022)244-3121 |
| 北関東営業所 〒336-0021 埼玉県さいたま市南区別所1-12-18 | ☎(048)710-7178 |
| 東京支店 〒141-0001 東京都品川区北品川5-4-14 | ☎(03)5792-8051 |
| 中部支店 〒430-0852 静岡県浜松市中区領家2-25-11 | ☎(053)463-6602 |
| 名古屋営業所 〒465-0051 愛知県名古屋市中区東区社が丘1-405 | ☎(052)703-7715 |
| 大阪支店 〒564-0043 大阪府吹田市南吹田5-30-3 | ☎(06)6190-7911 |
| 四国営業所 〒760-0063 香川県高松市多賀町2-17-13 | ☎(087)837-6070 |
| 広島営業所 〒733-0003 広島県広島市西区三篠町1-2-24 | ☎(082)509-2225 |
| 九州支店 〒812-0894 福岡県福岡市博多区諸国1-6-23 | ☎(092)573-7251 |
| 熊本営業所 〒862-0912 熊本県熊本市錦ヶ丘5-27 | ☎(096)367-8381 |

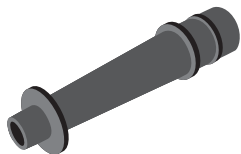
事務所移転等のため、左記住所・電話番号が変わる場合がございます。
最新の情報に関しては、弊社ホームページをご覧ください。



メールでのお問い合わせは下記まで
info@suzuki-music.co.jp

1106-APR-MM-161-B
00457-00022

頷口(マウスピース)を新たにお求めになる場合は、本製品のご購入先、
または本紙に記載の弊社各営業所に下記品番をご指定ください。



■立奏頷口 MP-121



■卓奏頷口セット MP-113

SUZUKI

スズキ
メロディオン
MELODION

とりあつかい
せつめいしょ
OWNER'S MANUAL

なくさないでね!
PLEASE KEEP IT IN TRUST



先生および保護者の皆様へ
TO TEACHERS AND PARENTS

この度はスズキメロディオンをご購入いただき、
誠にありがとうございます。ご使用前に必ず本
紙をお読みいただき、幼児・児童へ正しい使い方
についてのご指導をお願いいたします。お読み
になった本紙は、なくさないよう大切に保管して
ください。

We thank you very much for purchasing the
SUZUKI MELODION. Before use, make sure to
read this instructions. And introduce how to use
to infants or school children. Keep this
instructions in safe.

ケガをしたり、メロディオンをこわしたりしないために、ちゅういをまもりましょう。

Please keep to the caution to protect from damage of your Melodion.

【注意】 CAUTION

えんそうの前に手をあらい、口をすすいで口の中をきれいにしておきましょう。

Wash your hands and rinse your mouth before playing.

口のなかにのこっている食べものやのみものがメロディオンの中に入るとメロディオンがこわれてしまいます。

Don't let any food debris or drink from your mouth get accidentally inside your melodion. This could cause damage.



ふり回さないで

Don't swing your Melodion, Long-Pipe-Mouthpiece, or Case around.

メロディオンや、たくそうた口、ケースなどをふり回すとこわれたり顔などに当たってケガをしたりすることがあります。

You may hurt your friend's face.



メロディオンやうた口を日ざしの強いところやあつくるところにおかないで

Keep your Melodion and Mouthpiece away from the heat.

車の中やストーブのすぐ近く、日ざしの強いところにおかないでください。こわれたり、へん形したり色がかわったりすることがあります。

Don't put your Melodion and Mouthpiece in the car, by the side of oven, or under the strong sun. It would cause damage of your Melodion and Mouthpiece.



おとしたり、おもいものをのせたりしないで

Avoid dropping your Melodion or placing anything heavy on top.

メロディオンをおとしたり、メロディオンの上におもいものをのせたりしないでください。メロディオンがこわれたり、へん形したりします。

It would cause damage of your Melodion.



やくひんやねっとうをつかわないで

Don't use thinner, benzine, hot water, or boiling water when cleaning your Melodion or Mouthpiece.

メロディオンやうた口をシンナーなどのやくひんでふいたり、ねっとうしょうどくしたりしないでください。こわれたり、へん形したりします。

It could cause damage or misshape your Melodion or mouthpiece.



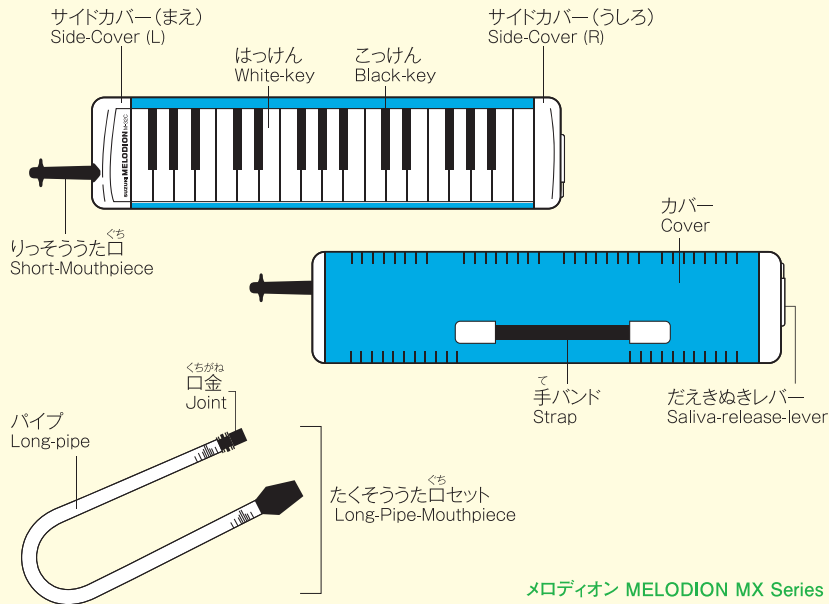
先生および保護者のみなさまに

幼児・児童が使用するときは、上記の注意についてのご指導をお願い致します。

ぼくのなまえ おぼえてね。

PARTS and ITS NAME

メロディオン MELODION M-32C



メロディオン MELODION MX Series

